

El AirTrain JFK se conecta con estas opciones de transporte público:

El LIRR en la Estación Jamaica (Jamaica Station)

Las líneas **E J Z** del metro en las estaciones Sutphin Blvd/Archer Ave/ Aeropuerto JFK

La línea **A** del metro en la estación Howard Beach/Aeropuerto JFK

Las líneas de autobús del sistema de tránsito de NYC Q6, Q8, Q9, Q24, Q30, Q31, Q40, Q41, Q43, Q44, Q54, Q56 y Q60 en la Estación Jamaica.

Por favor, consulte el mapa del sistema y la guía de servicios que están dentro para obtener más información.

Ejemplos de tiempos de viaje y precios

Hacia/Desde la terminal Tarifas totales* Duración

Vía LIRR (Línea de tren de Long Island)

Penn Station, Nueva York	\$13.00	35 min.
Huntington, Long Island	14.25	52 min.

Vía metro – Downtown

A Fulton St/Broadway-Nassau	7.25	65 min.
J Canal Street	7.25	75 min.

Vía metro – Midtown

E Penn Station, Nueva York	7.25	60 min.
-----------------------------------	------	---------

Vía metro – Uptown

A 125 th Street	7.25	85 min.
-----------------------------------	------	---------

* Los costos incluyen la tarifa hora pico del LIRR o la tarifa completa del metro y la tarifa de \$5.00 del AirTrain. Los costos pueden variar.



Información del AirTrain
1-877-JFK-AIRTrain (535-2478)

Información del aeropuerto
718-244-4444

Transporte terrestre
1-800-AIR-RIDE (247-7433)

Objetos perdidos
718-244-4225

Policía de la Autoridad Portuaria
718-244-4335

Informe de actividades sospechosas
800-828-PAPD (7273)

panynj.info

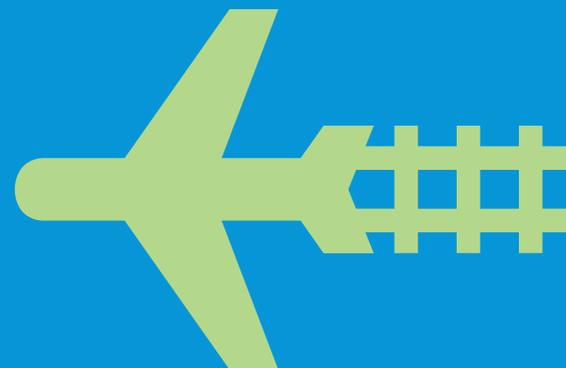
THE PORT AUTHORITY OF NY & NJ

Kennedy
Newark Liberty
LaGuardia
Stewart

SP 5/10

AirTrain JFK

La conexión ferroviaria



Bienvenidos a AirTrain JFK.

AirTrain JFK es la manera económica, rápida y ecológica de viajar hasta y desde el aeropuerto International Kennedy.

AirTrain JFK circula las 24 horas del día, todos los días del año y facilita las conexiones con el metro y los autobuses de la Autoridad Metropolitana del Transporte (MTA) de la ciudad de Nueva York y la Línea de tren de Long Island (Long Island Rail Road o LIRR).

El AirTrain sólo cuesta \$5 con una tarjeta MetroCard de pago por viaje (Pay-Per-Ride MetroCard) al entrar o salir del sistema en las estaciones Jamaica o Howard Beach. Los niños menores de 5 años viajan gratis. No se incluyen las tarifas de MTA y LIRR.

Y el servicio es rápido: AirTrain realiza el circuito completo de ida y vuelta desde las estaciones de Jamaica o Howard Beach alrededor del aeropuerto en menos de 20 minutos.

AirTrain es gratis para viajar a cualquier parte dentro del aeropuerto.

Consejos para viajeros

Puede ir hasta Manhattan con AirTrain JFK y LIRR en poco más de 30 minutos.

Viaje a la estación Jamaica y compre un boleto combinado de AirTrain/LIRR cuando salga del sistema. Siga las indicaciones de los carteles que le llevan al tren LIRR y llegará a la estación Penn Station en el centro de Manhattan (midtown) en aproximadamente 35 minutos.

Las máquinas de boletos para el tren LIRR aceptan dinero en efectivo (solamente en moneda de EE.UU.), tarjetas de crédito y débito. Las máquinas devuelven hasta \$17.75 en cambio (en monedas).

¿Tiene alguna pregunta?

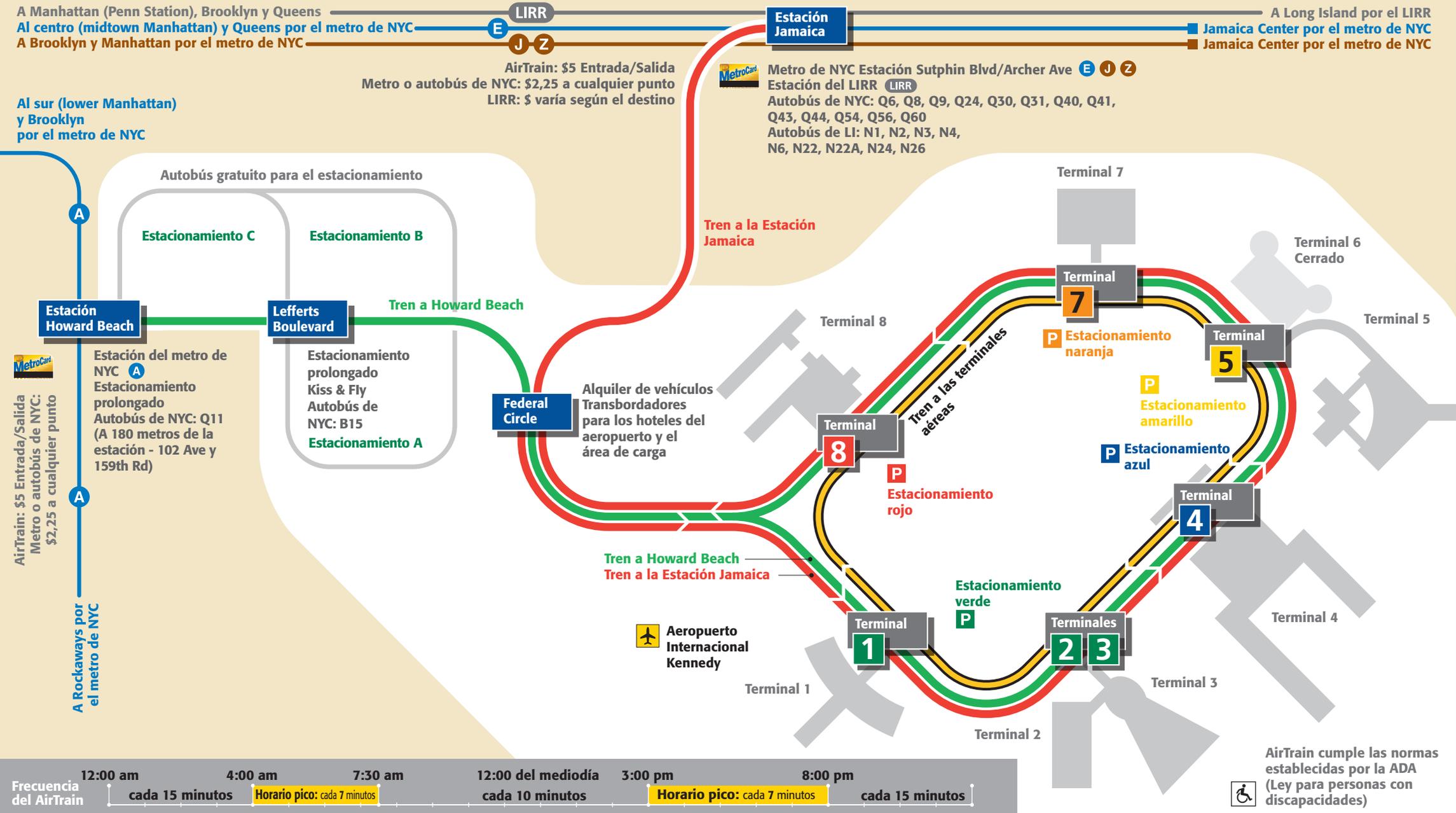
Pregunte a uno de nuestros representantes de atención al cliente, los reconocerán por sus distintivas chaquetas rojas.



THE PORT AUTHORITY OF NY & NJ

A Manhattan (Penn Station), Brooklyn y Queens
Al centro (midtown Manhattan) y Queens por el metro de NYC
A Brooklyn y Manhattan por el metro de NYC

Al sur (lower Manhattan)
 y Brooklyn
 por el metro de NYC



Tiempos de viaje

- 10 minutos desde Howard Beach o Jamaica a la Terminal 1
- Terminal 8 a Howard Beach
- Terminal 8 a Jamaica

2 minutos entre cada terminal de aerolínea

10 minutos desde la Terminal 1 de regreso a la Terminal 1 con el circuito cerrado de todas las terminales

NYC Transit Servicio del metro con destino a las estaciones Jamaica o Howard Beach

El tren subterráneo de la Ciudad de Nueva York es un servicio de la Metropolitan Transportation Authority (MTA) y opera las 24 horas del día, los 365 días del año. Los trenes operan con bastante frecuencia durante la mayor parte del día, pero su frecuencia es reducida en las últimas horas de la noche.

Comuníquese con MTA NYC Transit para obtener más información.
 718-330-1234
 www.mta.info

Servicio de LIRR con destino a la Estación Jamaica

La Línea de Tren de Long Island (LIRR) proporciona servicio de transporte de pasajeros a Nassau, Suffolk, Queens, Brooklyn y Manhattan las 24 horas del día, los siete días de la semana. Los horarios y precios varían según el destino y la hora del día.

Comuníquese con LIRR para obtener información de los horarios.
 718-217-LIRR (NYC)
 516-822-LIRR (Condado Nassau)
 631-231-LIRR (Condado Suffolk)
 www.mta.info

Para más información sobre AirTrain JFK, incluidos costo y boletos, artículos permitidos e información actual sobre el servicio vaya a:

www.panynj.info/airtrain